



برنامج باش (PATHS)

South Programme II (2015-2017)

برنامج التدريب المتقدم في مجال حقوق الإنسان،
وسيادة القانون والديمقراطية لجنوب البحر
الأبيض المتوسط

Towards Strengthened Democratic Governance in the Southern Mediterranean

Funded
by the European Union



COUNCIL OF EUROPE



Implemented
by the Council of Europe



برنامج باش (PATHS)

برنامـج التـريـب المـقـدـم فـي مـجـال حـقـوق الإـنـسـان، وـسيـادـةـ القـانـون وـالـديـمـقـراـطـية لـجنـوبـ الـبـحـرـ الـأـبـيـضـ الـمـتوـسـطـ	برـنـامـج
الـاتـحـادـ الـأـورـوبـيـ الـمـسـاـهـمـةـ الـطـوـعـيـةـ لـتـرـوـيـجـ	تـموـيلـ
2015 – 2017 (30 شـهـراـ)	الـمـدـدـةـ الـزـمـنـيـةـ
منـطـقـةـ جـنـوبـ الـمـتوـسـطـ	الـبـلـدـانـ الـمـسـتـفـيـدـةـ
مـجـلـسـ أـورـوبـاـ	تـطـبـيقـ الـبـرـنـامـجـ

ما هو باش (PATHS) ؟

هو برنامج للتدريب المتقدم في مجال حقوق الإنسان وسيادة القانون والديمقراطية لجنوب البحر الأبيض المتوسط بهدف إلى توفير إطار عمل شامل ومنظم للتدريب إنتماداً على طلب بلدان الجنوب ووفقاً لاحتياجات الشركاء جنوب المتوسط لفترة 2015 – 2017.

يرتكز البرنامج على ماهاج التدريب لمجلس أوروبا في مجال حقوق الإنسان مثل بونيديم (UNIDEM)، التي وضعتها اللجنة الأوروبية للديمقراطية من خلال قانون (اللجنة البدنية)، وبرنامج هيلب (HELP) لتدريب الخبراء القانونيين في مجال حقوق الإنسان وأنشطة لتطوير كفاءة مكافحة الرشوة في جنوب المتوسط، والخبرة الطويلة لمجلس أوروبا في مجال دراسة حقوق الإنسان.



■ وقد تم تطوير هذا المشروع كجزء من البرنامج المشترك للاتحاد الأوروبي ومجلس أوروبا باسمه "نحو حكامة ديمقراطية معززة في دول جنوب المتوسط". وستدعم النرويج من خلال مساهمة تطوعية تنفيذ هذه المبادرة الشاملة لتنمية القدرات في مجالات محددة ذات أولوية للبرنامج.

■ "كوليدج أوروبا" هي المؤسسة التي تم اختيارها من خلال مسابقة مفتوحة لتطوير المنهج للبرنامج التدريبي.

ثمان دورات تدريبية

■ ويكون منهج باش (PATHS) من ثمان دورات تدريبية

2015

دورة 1 – العدالة الدستورية والعملية التشريعية في التحولات الديمقراطية.

2016

دورة 2 – تعريف بالاتفاقية الأوروبية لحقوق الإنسان ونظم دولية أخرى لحماية حقوق الإنسان والحريات الأساسية.

دورة 3 – مكافحة الرشوة والجريمة الاقتصادية. دور الإدارة العامة.

دورة 4 – حقوق الإنسان عمليا – الجزء الأول.

دورة 5 – حقوق الإنسان عمليا – الجزء الثاني.

2017

دورة 6 – جرائم الكراهية، خطاب الكراهية وعلاقتها مع حرية الفكر والدين والتعبير.

دورة 7 – التعاون الدولي في المسائل الجنائية والمساعدة القانونية المتبادلة.

دورة 8 – تعليم من أجل المواطنة الديمقراطية ودراسة حقوق الإنسان.



مجموعات مستهدفة

- الإدارة الوسطى من الوزارات المعنية والهيئات الممثلة للحكامة الديمقراطية.
- مسؤولون رفيعو المستوى من صانعي القرار على المستوى السياسي في الوزارات المعنية، إضافة إلى الهيئات الممثلة للحكامة الديمقراطية والممثلين المنتخبين حيثما كان ذلك مناسبا.
- الخبراء القانونيون في مجال الإدارة العامة (قضاة، مدعون عامون، محامون عامون).
- الخبراء الشباب ذوي الإمكانيات المستقبلية العالية ليصبحوا صناع القرار، وأعضاء البرلمانات الجديدة، وممثلي المجتمع المدني.

منهجية التعلم المبنية على المشاركة الفعالة

تم تصميم البرنامج لصالح منهجية التعلم المبنية على الشراكة الفعالة. ويتمحور هذا المنهج حول أربعة عناصر:

- سيقوم المدرب بإلقاء دورات لها موضوعات خاصة والتي ستقدم للمشاركين لمحة عامة للقضايا الرئيسية تتطرق لموضوع الدورة، تليها جلسة الأسئلة والأجوبة.
- ستقترح تمارين عملية وألعاب المحاكاة التي صممت لكي تسمح للمشاركين طرح الاستخدام الخاص للنظرية المكتسبة خلال الدورة.
- سيساهم تبادل الخبرات من خلال دراسة الحالة والتقييم على تحفيز النقاش المرتبط بالحالات العملية المتعلقة بالموضوع الجاري البحث عنه من جهة. ومن جهة أخرى ستقوم بحث الفكر البناء لدى المشاركين ضمن هامش تحسين التشريعات الوطنية في البلدان المعنية وفقاً للمعايير التي تم تحليلها خلال الدورة.
- وسيقوم المشاركون بتقييم الكفاءات المكتسبة خلال جلسات الاستجواب أجراها المدرب في نهاية الدورة.



■ وفي سبيل تلبية الحاجات الخاصة ومستويات معرفة الموضوع للمشاركين بشكل أفضل، فقد فرز المشاركين إلى مجموعتين. وتدعم هذه المنهجية المقاربة الخاصة التي يستنسخ أحد بعين الاعتبار مستوى المعرفة للمشاركين وغيرها من الدورات التدريبية المشابهة قد تم تنفيذها سواء من قبل مجلس أوروبا أو غيرها من المنظمات.

■ وقد تم مراعاة النواحي النظرية والعملية للدورات من أجل ضمان نقل المهارات المكتسبة من المشاركين إلى هيئتهم الأصلية. دورات إضافية خاصة تستهدف تدريب المدربين لتحقيق هذا الهدف. وبفضل هذه الدورات، سيقوم المشاركون بإتقان المهارات اللازمية وتوزيع الكفاءات المكتسبة فيما بعد.

وسيوفر البرنامج رصد مستمر وتقدير لكل دورة بما فيه تقدير عالمي عند استكمالها. وسيساعد الرصد والتقييم تحديد النتائج والتوصيات، وتكيف مع بعض من مكونات ومنهجية البرنامج إذا لزم الأمر.

■ وحسب الأموال المتوفرة واستنادا إلى النتائج التي تحفّق، قد يحدث تكرار بعض الدورات خلال فترة التنفيذ ببرنامج الجنوب 2.

تقديم التدريب

وسيتم تدريس الدورات على الأغلب ولكن ليس دائماً في الرباط والبندقية واستراليا في الشراكة مع «المجلس الوطني لحقوق الإنسان» (المغرب) وجامعة فينيتسيا (البندقية) الدولية.

بعض العناوين المفيدة للاتصال:

مجلس أوروبا

مكتب الإدارية العامة للبرامج

F- 67075 استراسبورغ

البريد الإلكتروني : south-programme@coe.int

مكتب مجلس أوروبا في المغرب

فضاء ليسيسيو – البنية باء 1 – الطابق الخامس، الشقة 2 أ

شارع التخييل – حي الرياض – الرباط

البريد الإلكتروني : conseil-europe.rabat@coe.int

مكتب مجلس أوروبا في تونس

عمر قلوبولفارد

زنقة الشارع الكبير للساحل

حارة الصنوبر، 1053 البحيرة 2 – تونس

البريد الإلكتروني : conseil-europe.tunis@coe.int

الموقع الإلكتروني لبرنامج الجنوب 2

<http://southprogramme2-eu.coe.int>

تم إنتاج هذه الدراسة بدعم من الاتحاد الأوروبي، ولا يمكن مساعدة لا الاتحاد الأوروبي ولا مجلس أوروبا بشأن الاستخدام المحمّل للمعلومات الواردة فيها.

www.coe.int

The Council of Europe is the continent's leading human rights organisation. It comprises 47 member states, 28 of which are members of the European Union. All Council of Europe member states have signed up to the European Convention on Human Rights, a treaty designed to protect human rights, democracy and the rule of law. The European Court of Human Rights oversees the implementation of the Convention in the member states.

COUNCIL OF EUROPE



CONSEIL DE L'EUROPE